우리말 어휘의 시간을 읽다

건배사

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

건배 제의자가 건배하기 전에 축하나 기원의 의미로 하는 인사말.

문헌의 첫 기록
20세기

수록 용례
5개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 58자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '건배사'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 건배 제의자가 건배하기 전에 축하나 기원의 의미로 하는 인사말.

건배사의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

건배사의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
건배사 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
乾杯辭 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→
乾盃辭 문헌 수록 표기	—	—	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 건배사
  20세기현재
- 乾杯辭
  20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
乾杯辭, 乾盃辭, 건배사

건배사의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘건배사’는 20세기에서부터 한글로 표기된 ‘건배사’나 한자로 표기된 ‘乾杯辭’가 나타난다.

말의 구성과 어원

‘건배사’는 한자어 ‘乾杯’를 한글로 표기한 ‘건배’와 말을 뜻하는 ‘辭’를 한글로 표기한 ‘사’가 결합한 것이다. ‘乾杯辭’는 음은 같고 한자가 다른 ‘乾盃辭’로 나타나기도 한다.

문헌 속의 건배사

전체 용례 5개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

20세기 乾杯辭, 乾盃辭, 건배사 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
乾杯辭, 乾盃辭, 건배사

출처 1909 황성신문 6월 25일 1면 용례 01

문헌 용례

兩帝의 交換ᄒᆞᆫ 乾杯辭를 頗히 懇切ᄒᆞ게 論評ᄒᆞ얏고.

현대어 풀이

두 황제가 교환한 건배사를 자못 간절하게 논평하였고.

출처 1909 황성신문 9월 24일 1면

용례 02

문헌 용례

米 統領 乾盃辭.

현대어 풀이

미국 대통령 건배사.

출처 1909 대한매일신보 12월 21일 1면

용례 03

문헌 용례

德국 軍艦에셔 英國을 敵視ᄒᆞᄂᆞᆫ 乾盃辭가 有ᄒᆞ다 ᄒᆞᆫ 說은 虛報라고 辨明ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

독일 군함에서 영국을 적대시하는 건배사가 있었다 하는 설은 거짓 보도라고 변명하였다더라.

출처 1910 대한매일신보 3월 29일 1면

용례 04

문헌 용례

土都에셔 土國 皇帝와 勃加利牙국王은 公式의 乾杯辭를 交換ᄒᆞ엿다더라.

현대어 풀이

터키 수도에서 터키 황제와 불가리아 국왕은 공식의 건배사를 교환하였다더라.

출처 1972 동아일보 6월14일 4면

용례 05

문헌 용례

「뽕삐두」 大統領은 건배사에서 獨蘇 및 獨波 兩 條約의 비준과 四大國 「베를린」 協定 실시로서 우리 모두가 갈망하는 「유럽」 安保 會議의 門戶가 열렸다고 말했다.

현대어 풀이

퐁피두 대통령은 건배사에서 독일-소련 및 독일-폴랜드 양 조약의 비준과 사대국 베를린 협정 실시로써 우리 모두가 갈망하는 유럽 안보 회의의 문호가 열렸다고 말했다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

건배사의 보충 설명

‘건배사’는 20세기 초에 이미 쓰임이 나타나지만 사용 빈도가 높지는 않았다. 드문드문 예가 나타나다가 1990년대 이후에 비로소 자주 쓰이기 시작한 것으로 보인다. ‘건배’와 달리 ‘건배사’는 2009년에 간행된 ≪고려대 한국어대사전≫에까지도 수록이 되지 않았다가 최근에야 추가되었다.

건배사 관련 낱말

건배

건배사의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 건배사의 뜻과 역사

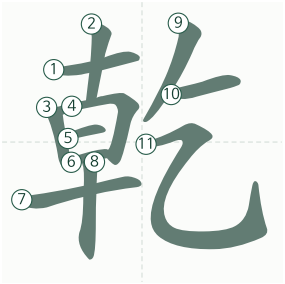
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

乾 뜻·음 하늘·마를 건

총 11획 · 부수 乙



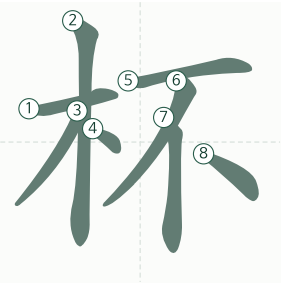


hanja.wordrow.kr/한자/乾/

杯 뜻·음 잔 배

총 8획 · 부수 木



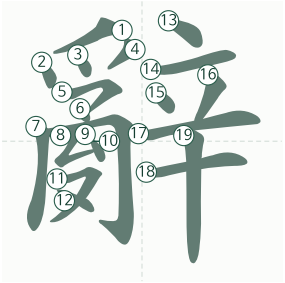


hanja.wordrow.kr/한자/杯/

辭 뜻·음 말씀 사

총 19획 · 부수 辛

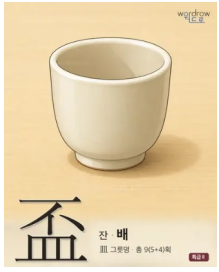


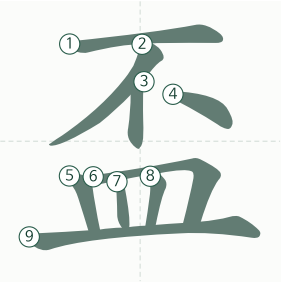


hanja.wordrow.kr/한자/辭/

盃 뜻·음 잔[杯] 배

총 9획 · 부수 皿



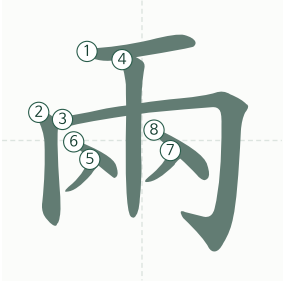


hanja.wordrow.kr/한자/盃/

兩 뜻·음 두 량

총 8획 · 부수 入



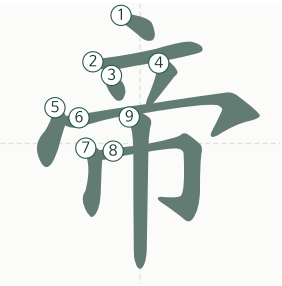


hanja.wordrow.kr/한자/兩/

帝 뜻·음 임금 제

총 9획 · 부수 巾





hanja.wordrow.kr/한자/帝/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

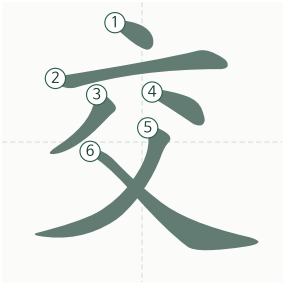
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

交

뜻·음 사귈 교

총 6획 · 부수 亠





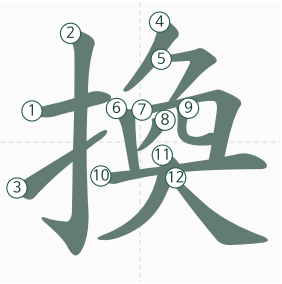
hanja.wordrow.kr/한자/交/

換

뜻·음 바꿀 환

총 12획 · 부수 手





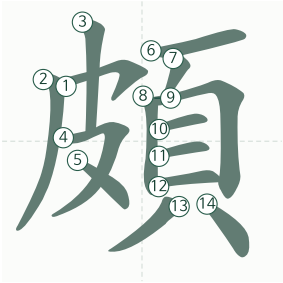
hanja.wordrow.kr/한자/換/

頗

뜻·음 자못 파

총 14획 · 부수 頁





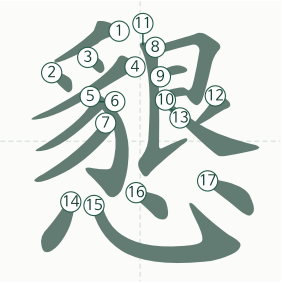
hanja.wordrow.kr/한자/頗/

懇

뜻·음 간절할 간

총 17획 · 부수 心





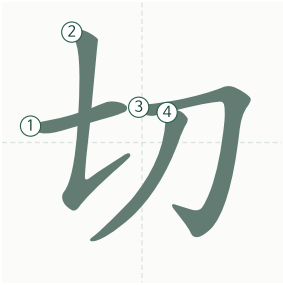
hanja.wordrow.kr/한자/懇/

切

뜻·음 끊을 절 / 온통 체

총 4획 · 부수 刀





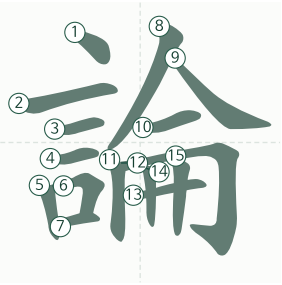
hanja.wordrow.kr/한자/切/

論

뜻·음 논할 론

총 15획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/論/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

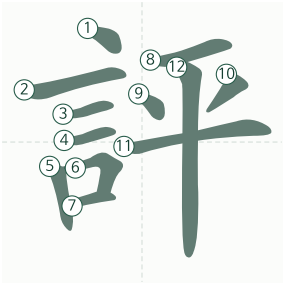
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

評

뜻·음 평할 평

총 12획 · 부수 言



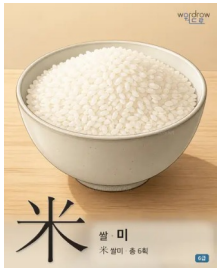


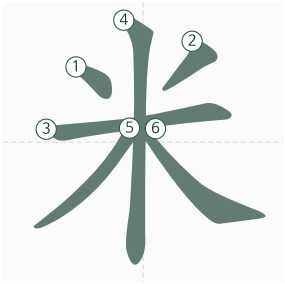
hanja.wordrow.kr/한자/評/

米

뜻·음 쌀 미

총 6획 · 부수 米





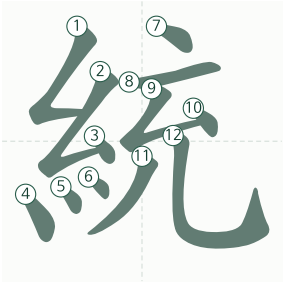
hanja.wordrow.kr/한자/米/

統

뜻·음 거느릴 통

총 12획 · 부수 糸





hanja.wordrow.kr/한자/統/

領

뜻·음 거느릴 령

총 14획 · 부수 頁





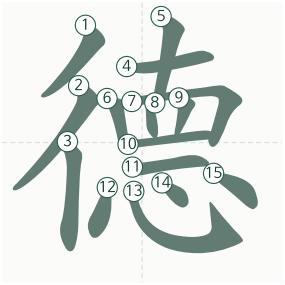
hanja.wordrow.kr/한자/領/

德

뜻·음 큰 덕

총 15획 · 부수 彳





hanja.wordrow.kr/한자/德/

軍

뜻·음 군사 군

총 9획 · 부수 車





hanja.wordrow.kr/한자/軍/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

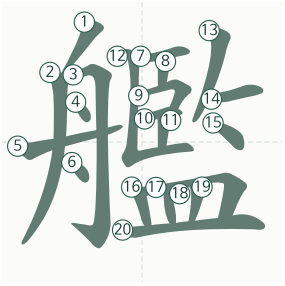
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

艦

뜻·음 큰 배 함

총 20획 · 부수 舟





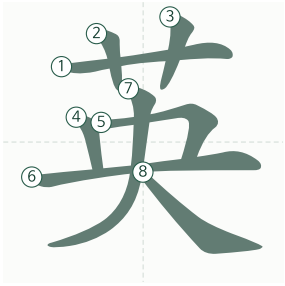
hanja.wordrow.kr/한자/艦/

英

뜻·음 꽃부리 영

총 9획 · 부수 艸





사전 9획 · 획순 그림 8획

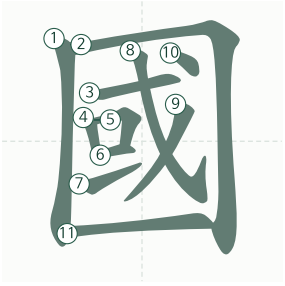
hanja.wordrow.kr/한자/英/

國

뜻·음 나라 국

총 11획 · 부수 口





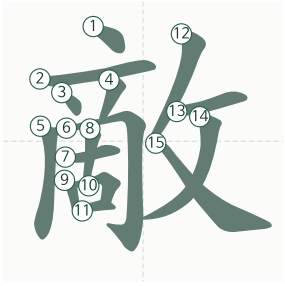
hanja.wordrow.kr/한자/國/

敵

뜻·음 대적할 적

총 15획 · 부수 攴





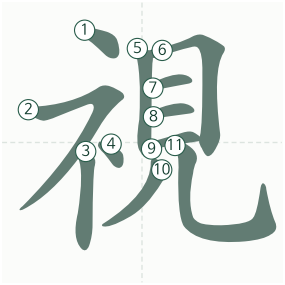
hanja.wordrow.kr/한자/敵/

視

뜻·음 볼 시

총 12획 · 부수 見





사전 12획 · 획순 그림 11획

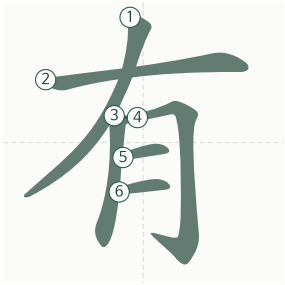
hanja.wordrow.kr/한자/視/

有

뜻·음 있을 유

총 6획 · 부수 月





hanja.wordrow.kr/한자/有/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 10 · 58자

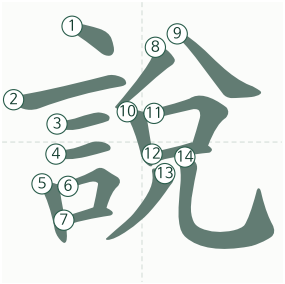
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

說

뜻·음 말씀 설 / 달랠 세

총 14획 · 부수 言





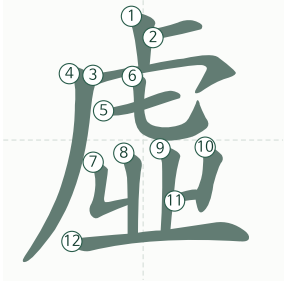
hanja.wordrow.kr/한자/說/

虛

뜻·음 빌 허

총 12획 · 부수 虍





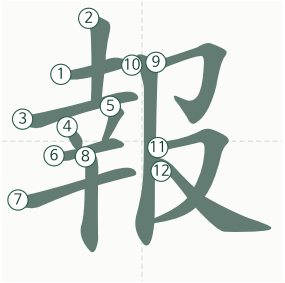
hanja.wordrow.kr/한자/虛/

報

뜻·음 갚을·알릴 보

총 12획 · 부수 土





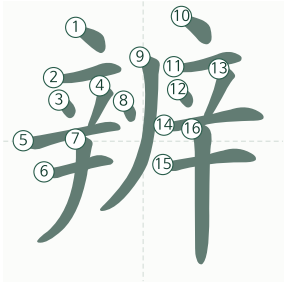
hanja.wordrow.kr/한자/報/

辨

뜻·음 분별할 변

총 16획 · 부수 辛





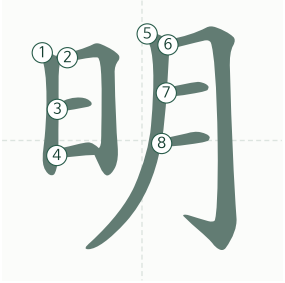
hanja.wordrow.kr/한자/辨/

明

뜻·음 밝을 명

총 8획 · 부수 日





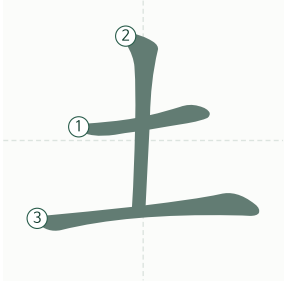
hanja.wordrow.kr/한자/明/

土

뜻·음 흙 토

총 3획 · 부수 土





hanja.wordrow.kr/한자/土/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

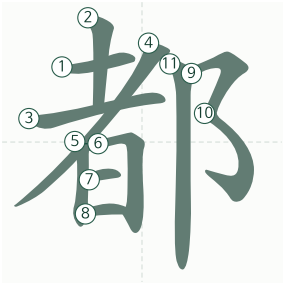
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

都

뜻·음 도읍 도

총 12획 · 부수 邑





사전 12획 · 획순 그림 11획

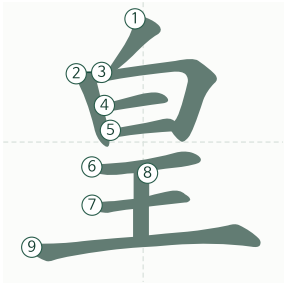
hanja.wordrow.kr/한자/都/

皇

뜻·음 임금 황

총 9획 · 부수 白





hanja.wordrow.kr/한자/皇/

勃

뜻·음 노할 발

총 9획 · 부수 力





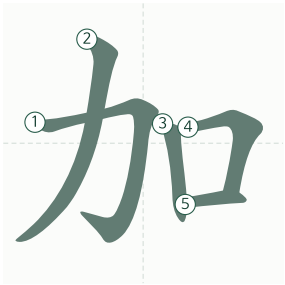
hanja.wordrow.kr/한자/勃/

加

뜻·음 더할 가

총 5획 · 부수 力





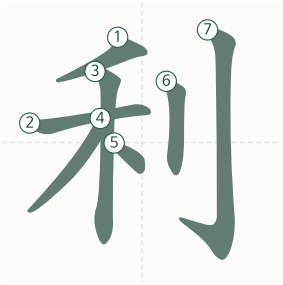
hanja.wordrow.kr/한자/加/

利

뜻·음 이할 리

총 7획 · 부수 刀



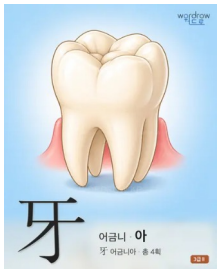


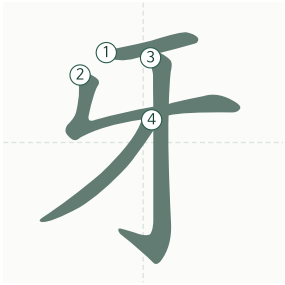
hanja.wordrow.kr/한자/利/

牙

뜻·음 어금니 아

총 4획 · 부수 牙





hanja.wordrow.kr/한자/牙/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

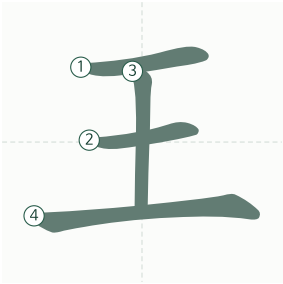
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

王 뜻·음 임금 왕

총 4획 · 부수 玉



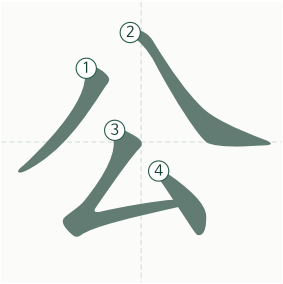


hanja.wordrow.kr/한자/王/

公 뜻·음 공평할 공

총 4획 · 부수 八



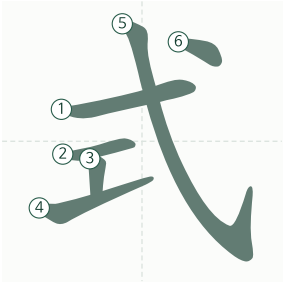


hanja.wordrow.kr/한자/公/

式 뜻·음 법 식

총 6획 · 부수 弋



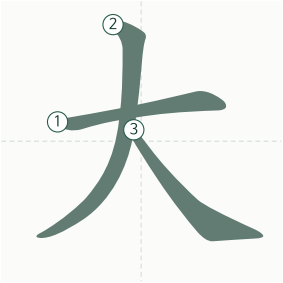


hanja.wordrow.kr/한자/式/

大 뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大



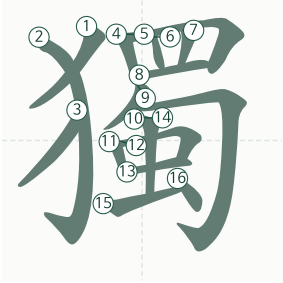


hanja.wordrow.kr/한자/大/

獨 뜻·음 홀로 독

총 16획 · 부수 犬



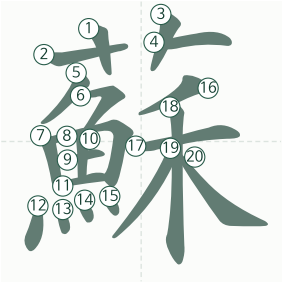


hanja.wordrow.kr/한자/獨/

蘇 뜻·음 되살아날 소

총 20획 · 부수 艸





hanja.wordrow.kr/한자/蘇/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 10 · 58자

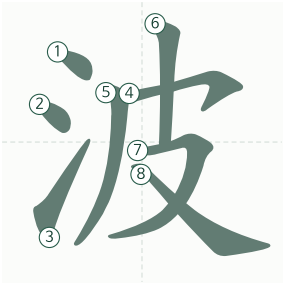
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

波

뜻·음 물결 파

총 8획 · 부수 水





hanja.wordrow.kr/한자/波/

條

뜻·음 가지 조

총 11획 · 부수 木



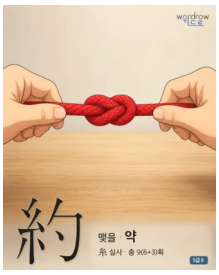


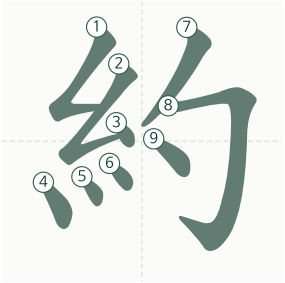
hanja.wordrow.kr/한자/條/

約

뜻·음 맺을 약

총 9획 · 부수 糸





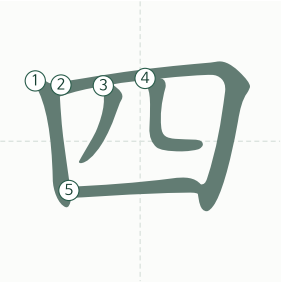
hanja.wordrow.kr/한자/約/

四

뜻·음 넉 사

총 5획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/四/

協

뜻·음 화할 협

총 8획 · 부수 十





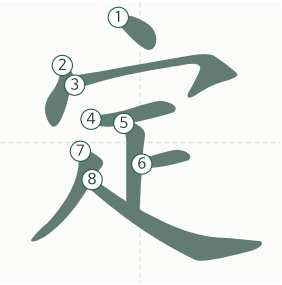
hanja.wordrow.kr/한자/協/

定

뜻·음 정할 정

총 8획 · 부수 宀





hanja.wordrow.kr/한자/定/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

9 / 10 · 58자

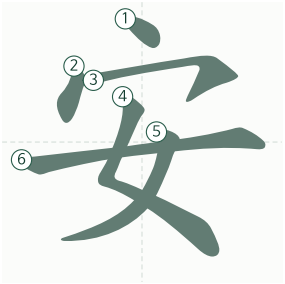
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

安

뜻·음 편안 안

총 6획 · 부수 宀





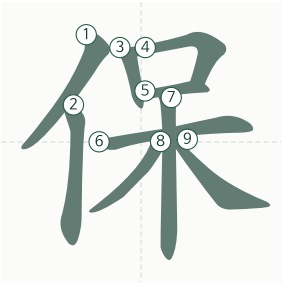
hanja.wordrow.kr/한자/安/

保

뜻·음 지킬 보

총 9획 · 부수 人





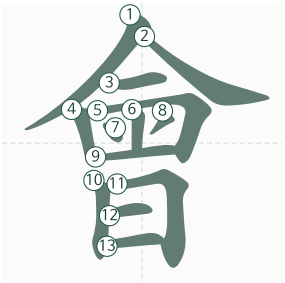
hanja.wordrow.kr/한자/保/

會

뜻·음 모일 회

총 13획 · 부수 日





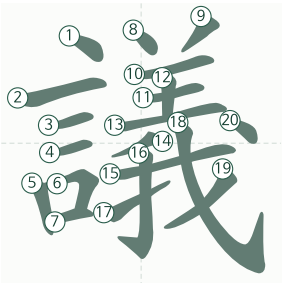
hanja.wordrow.kr/한자/會/

議

뜻·음 의논할 의

총 20획 · 부수 言





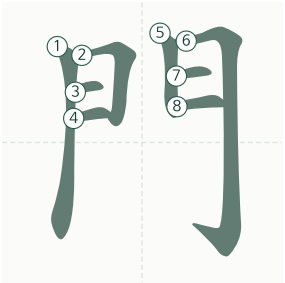
hanja.wordrow.kr/한자/議/

門

뜻·음 문 문

총 8획 · 부수 門





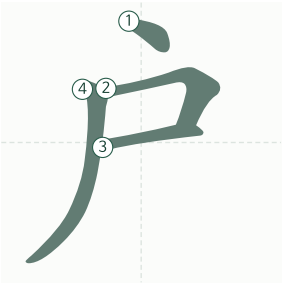
hanja.wordrow.kr/한자/門/

戶

뜻·음 집 호

총 4획 · 부수 戶





hanja.wordrow.kr/한자/戶/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

10 / 10 · 58자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

乙 뜻·음 새 을

총 1획 · 부수 乙



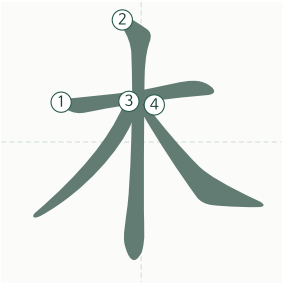


hanja.wordrow.kr/한자/乙/

木 뜻·음 나무 목

총 4획 · 부수 木



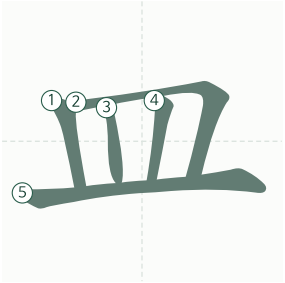


hanja.wordrow.kr/한자/木/

皿 뜻·음 그릇 명

총 5획 · 부수 皿



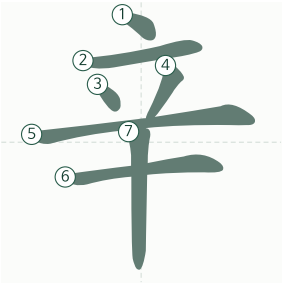


hanja.wordrow.kr/한자/皿/

辛 뜻·음 매울 신

총 7획 · 부수 辛





hanja.wordrow.kr/한자/辛/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.